



Exp. 2025038548

**DOCUMENT D'ENCÀRREC A MITJÀ PROPI PER LA GESTIÓ DEL SERVEI DE MANTENIMENT
I CONTROL DE LES REIXES I COMPORTES DE REGULACIÓ DE LA SÉQUIA MONAR AL
TERME MUNICIPAL DE GIRONA, ENTRE L'AJUNTAMENT DE GIRONA I EL SEU MITJÀ
PROPI, LA SOCIETAT CICLE DE L'AIGUA DEL TER SA (CATSA), EN EL MARC DE
L'ARTICLE 32 DE LA LCSP**

Girona, a data de la darrera signatura digital.

REUNITS

D'una part,

L'il·lustríssim Sr. Lluç Salellas Vilar, Alcalde de l'Ajuntament de Girona, amb NIF [REDACTED] en exercici de les facultats que li confereix l'article 21.1.b) de la Llei 7/1985, de 2 d'abril, reguladora de les Bases de Règim Local i l'article 53.1.a del Decret legislatiu 2/2003 de 28 d'abril, pel qual s'aprova el Text refós de la Llei municipal i de règim local de Catalunya, i facultat per a la signatura del present Document; assistit pel Secretari de la corporació, el Sr. José Ignacio Araujo Gómez.

De l'altra,

El Sr. Albert Testart Guri, Gerent de la Societat Mercantil Municipal Cicle de l'Aigua del Ter S.A. (la "Societat") facultat per a la signatura del present Document mitjançant acord del Consell de Administració de la referida Societat del dia 10 de maig de 2024, elevat a públic mitjançant document notarial protocol 2024/595 de data 07/06/2024.

En endavant, l'Ajuntament i la Societat, podran ser referits individualment com una "Part" i, conjuntament, com les "Parts".

Ambdues Parts intervenen en virtut dels seus respectius càrrecs i en l'exercici de les facultats que tenen conferides per poder convenir i obligar-se en nom de les organitzacions que representen i, en virtut del nomenament exprés, es reconeixen mútua i recíprocament la capacitat legal necessària per a la formalització d'aquest Document.

MANIFESTEN

- I. Que l'Ajuntament és competent en matèria de sostenibilitat ambiental i en les infraestructures dels abastaments energètics en virtut de l'article 66 del Decret Legislatiu 2/2003, de 28 d'abril, pel qual s'aprova el Text refós de la Llei municipal i de règim local de Catalunya ("TRLMLRC").

Original signat per:

ALBERT TESTART GURI
CICLE DE L'AIGUA DEL TER SOCIEDAD ANONIMA -
CIF A72744337
Signatura realitzada en data 28/10/2025 08:40:02+01:00

Jose Ignacio Araujo Gomez
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/11/2025 20:13:28+01:00

Lluç Salellas Vilar
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 10/11/2025 06:46:51+01:00

Identificador unívoc: 176604807926308
Identificador unívoc de l'origen: 16015757
Estat d'elaboració: Còpia electrònica autèntica
Naturalesa del document origen: Original

Ajuntament de Girona
Òrgan: Ajuntament de Girona
Títol: Còpia del conveni eliminant signatures digitals
Origen del document: Administració



Exp. 2025038548

- II. Que l'Ajuntament té interès en dur a terme la correcta gestió del servei de manteniment i control de les reixes i comportes de regulació del cabal de la séquia Monar dins del terme municipal de Girona, i per aquest motiu la Societat pot realitzar-lo com a mitjà propi i servei tècnic d'aquest Ajuntament, de conformitat amb el que disposa l'article 2 i l'article 3 dels Estatuts pels que es regeix aquesta Societat.
- III. L'Ajuntament té interès en formalitzar el corresponent encàrrec de gestió del servei de manteniment i control de les reixes i comportes de regulació del cabal de la séquia Monar dins del terme municipal de Girona a la Societat, la qual és mitjà propi d'aquell, per tal de prestar el citat servei de forma plena i eficaç, donant compliment amb els tràmits previs legalment establerts.
- IV. Amb tal objectiu, es té en compte la següent normativa:
- a) Article 85 de la Llei 7/1985, de 2 d'abril, Reguladora de les Bases del Règim Local.
 - b) Article 11 de la Llei 40/2015, d'1 d'octubre, Llei de Règim Jurídic del Sector Públic (LRJSP).
 - c) Article 32 de la Llei 9/2017, de 8 de novembre, de contractes del sector públic (LCSP).
 - d) Reial Decret 487/2022, de 21 de juny, pel qual s'estableixen els requisits sanitaris per la prevenció i control de la legionel·losi.

En virtut de tot l'exposat, ambdues Parts subscriuen el present Document d'encàrrec de gestió a mitjà propi de la gestió del servei de manteniment i control de les reixes i comportes de regulació del cabal de la séquia Monar dins del terme municipal de Girona. El "**Document**", que es regirà pels següents

PACTES

1. Objecte i naturalesa jurídica

- 1.1. L'objecte d'aquest Document és la formalització d'una encàrrec de gestió a CATSA per part de l'Ajuntament de Girona, per a la realització de determinades actuacions en matèria de manteniment i control de les reixes i comportes de regulació del cabal de la séquia Monar dins del terme municipal de Girona, concretament les següents, les quals queden especificades al reglament tècnic:

Original signat per:

ALBERT TESTART GURI
CICLE DE L'AIGUA DEL TER SOCIEDAD ANONIMA -
CIF A72744337
Signatura realitzada en data 28/10/2025 08:40:02+01:00

Jose Ignacio Araujo Gomez
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/11/2025 20:13:28+01:00

Lluç Salellas Vilar
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 10/11/2025 06:46:51+01:00

Identificador unívoc: 176604807926308
Identificador unívoc de l'origen: 16015757
Estat d'elaboració: Còpia electrònica autèntica
Naturalesa del document origen: Original

Ajuntament de Girona
Òrgan: Ajuntament de Girona
Títol: Còpia del conveni eliminant signatures digitals
Origen del document: Administració



Exp. 2025038548

- a) Manteniment general, amb visites periòdiques per a la comprovació del funcionament, retirada de sòlids flotants i neteja general, inclosa la gestió dels residus (càrrega, transport i deposició a gestor autoritzat).
- b) Manteniment preventiu i correctiu, definit en els protocols i que sota les condicions i terminis de resposta establerts, resolguin les avaries que es produeixin.
- c) Reparacions i serveis d'urgència, incloent assessoria i estudis tècnics.
- d) Gestió documental dels manteniments de les instal·lacions. Descripció, actualització, modificació i millora de la informació tècnica de les instal·lacions.

1.2. Les raons que justifiquen la formalització del present Document son les següents:

- a) Millorar l'eficiència i l'eficàcia en la prestació de l'esmentat servei, atesa l'expertesa en processos del cicle de l'aigua del personal de CATSA i la seva proximitat logística
- b) Optimitzar la despesa econòmica per la prestació d'aquest servei.
- c) Té per finalitat evitar o eliminar duplicitats administratives, procurar una gestió pública més eficient, facilitar la utilització conjunta de mitjans i serveis públics i contribuir a la realització d'activitats d'utilitat pública, de conformitat amb allò establert als articles 57 de la LRBRL i 48.3 de la LRJSP.

1.3. El present Document no implica la cessió de la titularitat de les competències de les Parts signatàries.

1.4. La gestió de l'encàrrec es portarà a terme de forma directa per part de L'Ajuntament de Girona i qualsevol decisió o incidència relacionada amb aquest sistema de gestió s'ha de comunicar a l'Ajuntament de Girona abans de la seva aplicació i amb antelació suficient per a la seva valoració.

2. Competència

2.1. D'acord amb allò establert a les manifestacions I i II, la competència en la que es fonamenta l'actuació duta a terme per les Parts s'engloba dins de l'àmbit competencial de les mateixes.

3. Obligacions de les Parts

3.1. Per a l'assoliment dels objectius del present Document, les Parts es comprometen a cooperar, assumint les obligacions que es detallen a continuació.

3.2. Sens perjudici d'altres obligacions previstes en el cos del present Document, l'Ajuntament

Original signat per:

ALBERT TESTART GURI
CICLE DE L'AIGUA DEL TER SOCIEDAD ANONIMA -
CIF A72744337
Signatura realitzada en data 28/10/2025 08:40:02+01:00

Jose Ignacio Araujo Gomez
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/11/2025 20:13:28+01:00

Lluç Salellas Vilar
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 10/11/2025 06:46:51+01:00

Identificador unívoc: 176604807926308
Identificador unívoc de l'origen: 16015757
Estat d'elaboració: Còpia electrònica autèntica
Naturalesa del document origen: Original



Exp. 2025038548

de Girona assumeix les següents:

- a) Retribuir CATSA en concepte del servei prestat d'acord amb el que es preveu a la memòria justificativa..
- b) Supervisar la prestació del servei.
- c) Cedir les instal·lacions de les reixes i comportes de regulació del cabal de la séquia Monar al terme municipal de Girona
- d) Assumir les despeses energètiques d'aigua i electricitat d'aquestes reixes i comportes.
- e) Complir totes les altres obligacions que resultin d'aquest Document.

3.3. Sens perjudici d'altres obligacions previstes en el cos del present Document, la Societat assumeix les següents:

- a) Complir la prestació del servei d'acord amb el que estableix el reglament tècnic que regula la prestació del servei.
- b) Obeir les directrius que indiqui l'Ajuntament, en el marc de l'esmentat reglament.
- c) Col·laborar i participar amb l'Ajuntament de Girona en tot allò que se'l requereixi en relació amb l'encàrrec objecte del present Document.
- d) Complir totes les altres obligacions que resultin d'aquest Document.

4. Obligacions econòmiques i aplicació pressupostaria

4.1. El cost del servei s'abonarà amb pagaments mensuals corresponents a una dotzena part de l'import anual inicialment consignat, 39.071,23 € IVA 21% inclòs cada any, per tant 3.255,94 €/mes IVA del 21% inclòs, subjecte a liquidació final anual, d'acord amb els costos reals els quals acreditarà CATSA a l'Ajuntament de Girona durant el primer trimestre de l'any següent a l'any que es liquidi.

4.2. Les obligacions econòmiques derivades de l'aplicació del present Document en l'exercici en curs es carregaran a les següents partides pressupostàries

- a) Partida 2025 412 16000 22711 Encomana de serveis a CATSA, de l'Ajuntament de Girona.
- b) Partida 6071010050 TREBALLS ALTRES EMPRESES CENTRAL de la Societat.

4.3. La despesa corresponent a cada un dels següents exercicis en que es mantingui en vigor el present Document queda condicionada a l'existència del corresponent crèdit adequat o suficient.

Original signat per:

ALBERT TESTART GURI
CICLE DE L'AIGUA DEL TER SOCIEDAD ANONIMA -
CIF A72744337
Signatura realitzada en data 28/10/2025 08:40:02+01:00

Jose Ignacio Araujo Gomez
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/11/2025 20:13:28+01:00

Lluç Salellas Vilar
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 10/11/2025 06:46:51+01:00

Identificador unívoc: 176604807926308
Identificador unívoc de l'origen: 16015757
Estat d'elaboració: Còpia electrònica autèntica
Naturalesa del document origen: Original



Exp. 2025038548

5. Seguiment, vigilància i control

- 5.1. Per al seguiment, vigilància i control de l'execució del present Document es crea una Comissió de seguiment, entre l'Ajuntament de Girona i CATSA, que tindrà per finalitat vetllar pel compliment dels objectius d'aquell, efectuar un seguiment efectiu del grau de compliment dels objectius i dels compromisos adquirits per cadascuna de les Parts, així com resoldre els dubtes i/o discrepàncies que puguin sorgir en l'aplicació, la interpretació i el compliment d'aquest Document.
- 5.2. La citada Comissió estarà formada per dues persones representants de cada una de les Parts, designada per les presidències, direccions o gerències respectives.
- 5.3. Aquesta Comissió es reunirà com a mínim dues vegades l'any i es regirà pel que estableix la LRJPAPC.
- 5.4. En particular, la Comissió serà l'encarregada de:
- a) La coordinació i gestió del present Document d'encàrrec als efectes d'allò establert a l'article 110 de la LRJPAPC.
 - b) El seguiment dels objectius establerts en aquest Document.
 - c) La coordinació, intercanvi, informació i seguiment tècnic de la programació de les activitats que es porten a terme en el municipi en matèria de gestió de les fonts ornamentals del Parc del Migdia i del Parc Central.
 - d) L'anàlisi de la realitat social del territori, les demandes, les noves necessitats, el funcionament i l'organització.
 - e) Resoldre les controvèrsies que puguin sorgir en la interpretació i el compliment d'aquest Document.

6. Vigència del present Document d'encàrrec

- 6.1. La vigència del present Document s'iniciarà el dia de la seva signatura i tindrà una durada de 4 anys, atès que al ser encàrrec a mitjà propi, no hi ha la limitació dels convenis i la seva durada pot ser superior, inferior o indefinida.
- 6.2. En qualsevol moment abans del venciment del termini anteriorment esmentat (4 anys), caldrà prorrogar, de forma acordada per ambdues parts, el present Document d'encàrrec, fins a un límit màxim de 4 anys més, afegint al preu l'increment de l'IPC interanual acumulat, comptabilitzat fins a l'any sencer anterior a la pròrroga.

Original signat per:

ALBERT TESTART GURI
CICLE DE L'AIGUA DEL TER SOCIEDAD ANONIMA -
CIF A72744337
Signatura realitzada en data 28/10/2025 08:40:02+01:00

Jose Ignacio Araujo Gomez
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/11/2025 20:13:28+01:00

Lluç Salellas Vilar
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 10/11/2025 06:46:51+01:00

Identificador unívoc: 176604807926308
Identificador unívoc de l'origen: 16015757
Estat d'elaboració: Còpia electrònica autèntica
Naturalesa del document origen: Original



Exp. 2025038548

6.3. Les possibles pròrrogues, així com la renovació anual, estaran condicionades a l'existència de crèdit suficient i adequat a les corresponents aplicacions pressupostàries de les entitats signants.

7. Causes de resolució i conseqüències aplicables en cas d'incompliment de les obligacions i compromisos del present Document d'encàrrec.

7.1. El present Document d'encàrrec s'extingirà pel compliment de les actuacions que conformen el seu objecte o per incórrer en una de les següents causes de resolució:

- a) L'acord unànim dels signants.
- b) Per decisió de l'Ajuntament de Girona amb 3 mesos d'antelació, com a previ avís a CATSA.
- c) L'incompliment de les obligacions i compromisos assumits per part d'alguns dels signants o les reiterades deficiències en l'execució de les actuacions objecte del present Document. L'extinció del present Document per aquest supòsit requereix la realització del requeriment previst a l'apartat c) de l'article 51.2 de la Llei 40/2015.
- d) Per decisió judicial declaratòria de la nul·litat del present Document.
- e) La impossibilitat d'aconseguir l'objecte o la finalitat prevista del present Document.
- f) Qualsevol altra causa diferent a les anteriors previstes en el present Document o a les lleis.

7.2. En cas d'extinció anticipada del present Document, la Comissió de seguiment establirà la forma de finalitzar les actuacions i compromisos en curs, i en tot cas, fixarà un termini improrrogable per a la seva consecució, transcorregut el qual s'haurà de procedir a la liquidació dels compromisos econòmics adquirits d'acord amb les regles que estableix l'article 52.2 de la LRJSP, nomenant cada una de les Parts, a aquests efectes, un liquidador.

7.3. En els supòsits d'extinció anticipada per causa imputable a una de les Parts aquesta indemnitzarà a l'altra pels danys i perjudicis que se li irroguin. En tots els casos d'extinció anticipada del present Document s'evitarà que els abonaments, indemnitzacions o possibles compensacions previstes en aquesta clàusula suposin l'enriquiment i correlatiu empobriment injust per a les parts signants.

8. Règim de modificació

8.1. La modificació del present Document requerirà l'acord unànim de les Parts, haurà de constar per escrit en forma d'addenda i haurà de ser aprovat pels respectius òrgans corporatius

Original signat per:

ALBERT TESTART GURI
CICLE DE L'AIGUA DEL TER SOCIEDAD ANONIMA -
CIF A72744337
Signatura realitzada en data 28/10/2025 08:40:02+01:00

Jose Ignacio Araujo Gomez
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/11/2025 20:13:28+01:00

Lluç Salellas Vilar
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 10/11/2025 06:46:51+01:00

Identificador unívoc: 176604807926308
Identificador unívoc de l'origen: 16015757
Estat d'elaboració: Còpia electrònica autèntica
Naturalesa del document origen: Original

Ajuntament de Girona
Òrgan: Ajuntament de Girona
Títol: Còpia del conveni eliminant signatures digitals
Origen del document: Administració



Exp. 2025038548

competents.

9. Miscel·lània

- 9.1. La signatura del present Document comporta la revocació de qualsevol Document/conveni que, en relació amb la mateixa matèria, hagin firmat les Parts amb anterioritat.

10. Protecció de dades de caràcter personal

- 10.1. Totes dues parts s'obliguen al compliment del que estableix el Reglament (UE) 2016/679, del Parlament Europeu i del Consell, de 27 d'abril de 2016, relatiu a la protecció de les persones físiques pel que fa al tractament de dades personals i a la lliure circulació d'aquestes dades (RGPD) i la Llei Orgànica 3/2018, de 5 de desembre, de Protecció de Dades Personals i Garantia dels Drets Digitals (LOPD-GDD) i normativa complementària.

11. Publicacions i Registre

De conformitat amb l'article 32.6 de la LCSP els encàrrecs que realitzin les entitats del sector públic el qual ens ocupa no tindran la consideració jurídica de contracte, havent de complir les següents normes:

- 11.1. El present Document es publicarà íntegrament al Portal de Transparència d'ambdues Parts, de conformitat amb l'article 8 de la Llei 19/2014, del 29 de desembre, de transparència, accés a la informació pública i bon govern.
- 11.2. El mitjà propi personificat haurà d'haver publicat a la Plataforma de Contractació corresponent la seva condició de tal; respecte de quins poders adjudicadors l'ostenta; i els sectors d'activitat en els quals, estant compresos en el seu objecte social, seria apte per a executar les prestacions que vagin a ser objecte per encàrrec.
- 11.3. El present Document, com a document de formalització, serà publicat a la Plataforma de Contractació corresponent en els supòsits previstos de l'article 63.6 de la LCSP

12. Jurisdicció competent

- 12.1. Per a qualsevol qüestió o divergència que pugui derivar-se de la interpretació, aplicació o compliment de les presents condicions, les Parts se sotmeten a la jurisdicció dels Jutjats i Tribunals de Girona amb expressa renúncia a qualsevol altre fur.

I en prova de conformitat amb el contingut del present Document, les Parts el signen per duplicat i a un sol efecte.

Original signat per:

ALBERT TESTART GURI
CICLE DE L'AIGUA DEL TER SOCIEDAD ANONIMA -
CIF A72744337
Signatura realitzada en data 28/10/2025 08:40:02+01:00

Jose Ignacio Araujo Gomez
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/11/2025 20:13:28+01:00

Lluç Salellas Vilar
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 10/11/2025 06:46:51+01:00

Identificador unívoc: 176604807926308
Identificador unívoc de l'origen: 16015757
Estat d'elaboració: Còpia electrònica autèntica
Naturalesa del document origen: Original

Ajuntament de Girona
Òrgan: Ajuntament de Girona
Títol: Còpia del conveni eliminant signatures digitals
Origen del document: Administració

Per part de l'Ajuntament de Girona,

L'alcalde,

Sr. Lluç Salellas Vilar

Per part de CATSA,

El gerent,



40436341H
ALBERT
TESTART (R:
A72744337)
2025.10.28
08:40:02+01'00'

Sr. Albert Testart Guri

El secretari general de la corporació,

Sr. José Ignacio Araujo Gómez

Original signat per:

ALBERT TESTART GURI
CICLE DE L'AIGUA DEL TER SOCIEDAD ANONIMA -
CIF A72744337
Signatura realitzada en data 28/10/2025 08:40:02+01:00

Jose Ignacio Araujo Gomez
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/11/2025 20:13:28+01:00

Lluç Salellas Vilar
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 10/11/2025 06:46:51+01:00

Identificador unívoc: 176604807926308
Identificador unívoc de l'origen: 16015757
Estat d'elaboració: Còpia electrònica autèntica
Naturalesa del document origen: Original